

Cours n° 03 - Les verbes

Nombres	Kazu
Un	Ichi
Deux	Ni
Trois	San
Quatre	Shi
Cinq	Go
Six	Roku
Sept	Shichi / nana
Huit	Hachi
Neuf	Kyû
Dix	Jû
Onze	Jû-ichi
Douze	Jû-ni
Vingt	Ni-jû
Trente	San-jû
Soixante-dix	Nana-jû
Cent	Hyaku
Deux cents	Ni-hyaku
Six cents	Ropyaku
Sept cents	Nana-hyaku
Huit cents	Happyaku
Mille	Sen
Trois mille	Sanzen
Huit mille	Hassen
Dix mille	Man

De temps en temps	Tokidoki
Souvent	Yoku
Pas du tout / Jamais	Zenzen
Toujours	Itsumo
Un peu	Sukoshi, chotto
Bientôt	Sugu ni
Aujourd'hui	Kyô / Konnichi
Maintenant	Ima
Demain	Ashita / Asu
Après-demain	Asatte
Après-après-demain	Shiasatte
Hier	Kinô
Avant-hier	Ototoi
Avant-avant-hier	Saki ototoi
Tous les jours	Mainichi
Semaine	Shû , shûkan
Mois	Tsuki / Getsu
Année / Age	Nen / Sai
Le mois dernier	Sen-getsu
Il y a une semaine	Sen-shu
Tôt	Hayaku
A peu près (date)	Koro / Gurai
Très	Totemo
Tard	Okurete

GRAMMAIRE : les verbes

Etonnamment, les verbes ne se conjuguent quasiment pas dans la langue japonaise :

Exemple : le verbe *taberu* signifie manger

- La racine de ce verbe est **tabe**
- Le suffixe **-ru** décrit la forme infinitive du verbe
- Au **présent**, une seule forme :
 - Pour **l'affirmation** : on remplace le suffixe par **-masu**, quel que soit le sujet utilisé
 - Pour **la négation** : on remplace le suffixe par **-masen**, quel que soit le sujet utilisé
- La forme **futur** n'existe pas, on conserve la forme du présent
 - littéralement : « demain, je mange »
- Au **passé**, une seule forme :
 - Pour **l'affirmation** : on remplace le suffixe par **-mashita**, quel que soit le sujet utilisé
 - Pour **la négation** : on remplace le suffixe par **-masen deshita**, quel que soit le sujet utilisé

Il faut bien sûr gérer quelques exceptions d'écriture, mais l'essentiel est là.

On distingue 9 terminaisons à l'infinitif pour les verbes :

-u	-ku	-gu	-su	-tsu	-nu	-bu	-mu	-ru
<i>Exemples :</i>								
suu	kaku	nugu	sagasu	matsu	shinu	yobu	yomu	taberu
fumer	écrire	enlever	chercher	attendre	mourir	appeler	lire	manger

On distingue 3 groupes de verbes :

Groupe 1 : tous les verbes ne finissant pas en ERU ou IRU

→deux exceptions : **Suru** (faire) et **Kuru** (venir)

→le U final est remplacé par un I , avec quelques spécificités :

Ex : **kaku** →**kakimasu** , **sagasu** →**sagashimasu** , **matsu** →**machimasu**

Groupe 2 : tous les verbes finissant par ERU ou IRU

→des exceptions comme **Kaeru**

→le RU final disparaît :

Ex : **taberu** →**tabemasu** , **miru** →**mimasu** , **akeru** (ouvrir) →**akemasu**

Groupe 3 : deux verbes irréguliers : **Suru** et **Kuru**

→Suru →shimasu , kuru : kimasu

Verbes du Groupe 1 (exceptions)	
Aller, venir (se déplacer, pour un humain)	Mairu / mairimasu
Avoir besoin	Iru
Bavarder	Shaberu
Briller	Hikaru
Connaître, savoir	Shiru
Couper	Kiru
Courir	Hashiru
Diminuer	Heru
Donner un coup de pied	Keru
Entrer	Hairu
Être pressé, s'impatienter	Irairasaseru
Glisser	Suberu
Injurier, insulter	Nonoshiru
Interrompre	Saegiru
Pétrir / Malaxer	Neru
Railler, se moquer	Azakeru
Rentrer, revenir	Kaeru
Ressusciter	Yomigaeru
Saisir (empoigner)	Nigiru
Se mélanger, se mêler	Majiru
Etre fier de	Hokori ni omou

Verbes du Groupe 3	
Guider, faire visiter	An'nai suru
Etudier	Benkyô suru
Etre étonné	Bikkuri suru
Soigner	Chiryô suru
Faire attention	Chûi suru
Téléphoner	Denwa suru
Clarifier, préciser	Hakkiri saseru
Discuter / converser	Hanashi o suru
Démarrer (train)	Hassha suru
Prononcer	Hatsuon-suru
Répondre	Henji-suru
Changer, évoluer	Henka-suru
Agrandir / élargir	Kakudai-suru
Se marier	Kekkon suru
Examiner, tester, vérifier	Kensa-suru
Avoir le sentiment que	Ki ga suru
Comparer	Hikaku suru
Interdire	Kinshi suru
Inscrire, remplir	Kinyû-suru
Embaucher, employer	Koyô-suru
Avoir de la peine	Kurô-suru
Secourir, sauver	Kyûjo-suru
Limiter	Seigen suru
Expliquer	Setsumei suru
Economiser	Setsuyaku suru
Présenter	Shôkai suru
Inviter	Shôtai suru
Faire une réservation	Yoyaku suru

Exemple de phrases à partir des mots de vocabulaire connus

Groupe 1 :

Neko ga gyūnyū o nomimasu	Le chat boit du lait
Uchi ni kaerimasu	Je rentre à la maison
Tanaka-san wa Tokyo ni ikimasen	Tanaka-san ne va pas à Tokyo
Ashita chichi wa kuruma o kaimasu	Demain, papa achètera une voiture
Ototoi watashi-tachi wa karaoke ni ukimashita	Avant-hier, nous avons chanté dans un karaoké
Kinō kodomo-tachi wa gakkō ni ikimasen deshita	Hier, les enfants n'ont pas été à l'école

Groupe 2 :

Tora wa niku o tabemasu	Le tigre mange de la viande
Watashi wa Sanada-san o shirimasen	Je ne connais pas Sanada-san.
Ashita watashi wa haha ni purezento o okurimasu	Demain, j'offrirai un cadeau à maman.
Kinō hayaku okimashita	Hier, je me suis levé tôt.
Ototoi kodomo wa hayaku nemasen deshita	Avant-hier, les enfants ne se sont pas couchés tôt

Groupe 3 :

Kyō Mari-san wa kekkon shimasu	Aujourd'hui, Marie se marie.
Kuruma wa hassha shimasen	La voiture ne démarre pas.
Ashita watashi wa toshokan ni denwa shimasu	Demain, je téléphonerai à la bibliothèque.
Kinō watashi wa tori o no sewa o shimashita	Hier, j'ai soigné un oiseau.
Mō nihon ni iki-mashita ka	As-tu déjà été au Japon ?
Iie, mada desu	Non, pas encore
Iie, iki-masen deshita	Non, je n'y ai jamais été

CULTURE :

Les Japonais font beaucoup de petits cadeaux ; quelques conseils utiles :

- 1) on n'offre jamais quatre ou neuf quelque chose (4 évoque la mort, 9 la souffrance)
- 2) on n'offre jamais un miroir (lié à la magie) ni un peigne (se prononce comme souffrance)
- 3) avant, on n'ouvrait pas tout de suite les cadeaux
- 4) avant, la famille offrait une montre pour les 20 ans des enfants (baisse des prix...)

Le marié devra acheter la maison, la mariée devra acheter les meubles.

Le 14 février, Saint Valentin : les filles offrent aux garçons du chocolat ou un cadeau (1 mois plus tard)

Beaucoup de petits cafés / bistrotts ne servent pas d'alcool.